



*Zápisnica z 15. zasadnutia Obecného
zastupiteľstva obce Pastovce zo dňa 4. októbra
2017*



STAROSTA OBCE PASTOVCE

Obecný úrad Pastovce, Mikulská 51/84, PSČ 935 74, tel/fax: +421 36 7721671 E-mail: pastovce@pastovce.sk

Číslo: 15-OZ/2017

V Pastovciach, dňa 29. septembra 2017

POZVÁNKA

Starosta obce Pastovce v zmysle zák. 369/90 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších úprav a predpisov zvolávam 15. zasadnutie Obecného zastupiteľstva na deň

**4. októbra 2017 (streda) o 16.00 hod. v zasadačke obecného úradu
v Pastovciach**

Návrh programu rokovania:

1. Otvorenie zasadnutia.
2. Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice.
3. Schválenie programu zasadnutia.
4. Správa o vykonaní účtovného auditu za rok 2016.
5. Rozpočtové opatrenie č. 1-2017
6. Diskusia.
7. Uznesenie.
8. Záver.

Oto Mészáros
starosta obce



Prezenčná listina
z 15. zasadnutia obecného zastupiteľstva v Pastovciach
konaného dňa 4. októbra 2017

Mészáros Oto

starosta obce

.....

Anikó Némethová

poslankyňa OZ

.....

Nikolasz Pető, Mgr.

poslanec OZ

.....

Nikolett Pető

poslankyňa OZ

.....

Dániel Riczo

poslanec OZ

.....

Magdaléna Szépvová

poslankyňa OZ

.....

Júlia Szűcssová

poslankyňa OZ

.....

Csaba Šejli

poslanec OZ

.....

Ing. Aneta Toldiová

HK obce

.....

Adriana Kuczmanová

OR OcÚ

.....

Iní prítomní:

Rokovanie

1. Otvorenie zasadnutia.

Na zasadnutí je prítomných 6 poslancov. Jedna poslankyňa Nikolett Petőová nie je prítomná bez ospravedlnenia. Zasadnutie je uznášanía schopné.

2. Zapisovateľ: Adriana Kuczmanová

Overovatelia: Daniel Riczo
Csaba Šejli

3. Schválenie programu rokovania.

1. Otvorenie zasadnutia.
2. Určenie zapisovateľa a overovateľov zápisnice.
3. Schválenie programu zasadnutia.
4. Správa o vykonaní účtovného auditu za rok 2016.
5. Rozpočtové opatrenie č. 1-2017
6. Diskusia.
7. Uznesenie.
8. Záver.

Schválené jednohlasne.

4. Správa o výsledku vykonaného účtovného auditu za rok 2016

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
pre štatutárny orgán a obecné zastupiteľstvo obce Pastovce

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky obce Pastovce (ďalej len „Obec“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Obce k 31. decembru 2016 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných auditorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od obce sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Obce nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve.

Štatutárny orgán je ďalej zodpovedný za dodržiavanie povinnosti podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“).

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných auditorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú

vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinnosti obce podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlách ukladá audítorovi toto overenie vykonať.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnej účtovnej závierky je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Naš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a zváženie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Zvážili sme, či výročná správa Obce obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,

- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Správa z overenia dodržiavania povinností obce podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách

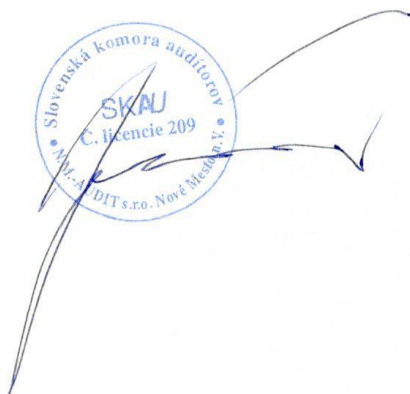
Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujeme, že obec konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlách.

V Novom Meste nad Váhom, dňa 21.08.2017

N.M. -Audit, spol. s r.o., audítorská spoločnosť, číslo licencie UDVA 209,

Piešťanská 1185/25, 915 01 Nové Mesto nad Váhom

Ing. Edita Jarošová, licencia SKAU 751



5. Rozpočtové opatrenie č. 1-2017

O B E C P A S T O V C E

Obecný úrad Pastovce Mikulská 51/84, 935 74 Pastovce

Rozpočtové opatrenie č. 1/2017 (schôdza OZ 04. 10. 2017)

Príjmy	Schválený rozpočet / v € /	Upravený rozpočet / v € /	Návrh na úpravu rozp. /v € /	Rozpočet po úprave /v € /
Príjmy celkom				
Bežné príjmy	214 570,00	214 570,00	+7 300,00	221 870,00
Za predaj výrobkov, tovarov a služieb (223 001 111)	700,00	700,00	-700,00	0,00
Zo ŠR okrem transferu...(312 001 111)	12 000,00	12 000,00	+6 000,00	18 000,00
Za predaj výrobkov, tovarov a služieb (223 001 41)	0,00	0,00	+1 000,00	1 000,00
Za vypúšťanie odpadových vôd...(229 001 41)	200,00	200,00	+1 000,00	1 200,00
Kapitálové príjmy	210 000,00	210 000,00	+1 293,88	211 293,88
Príjem z predaja kapitálových aktivít (231)	0,00	0,00	+1 293,88	1 293,88
Príjmové finančné operácie	0,00	0,00	+4 600,00	+4 600,00

Výdavky	Schválený rozpočet / v € /	Upravený rozpočet / v € /	Návrh na úpravu rozpočtu /v €/	Rozpočet po úprave /v € /
Bežné výdavky	181 130,00	181 130,00	+4 255,00	185 385,00
Poistenie do ostatných ZP (623 0111 111)	60,00	60,00	+100,00	160,00
Na starobné poistenie (625 002 0111 111)	480,00	480,00	+180,00	660,00
Na invalidné poistenie (625 004 0111 111)	150,00	150,00	+10,00	160,00
Na poistenie do RF solidarity (625 007 0111 111)	180,00	180,00	+40,00	220,00
Všeobecný materiál (633 006 0111 111)	0,00	0,00	+85,00	85,00
Všeobecný materiál (633 006 0620 111)	0,00	0,00	+730,00	730,00
Poistenie do VŠZP (621 0111 41)	700,00	700,00	+160,00	860,00
Na úrazové poistenie (625 003 0111 41)	200,00	200,00	+10,00	210,00
Na poistenie v nezamestnanosti (625 005 0111 41)	250,00	250,00	+20,00	270,00
Na poistenie do RF solidarity (625 007 0111 41)	1 000,00	1 000,00	+210,00	1 210,00
Energie (632 001 0111 41)	2 500,00	2 500,00	+500,00	3 000,00
Všeobecný materiál (633 006 0111 41)	4 900,00	4 900,00	+1 300,00	6 200,00
Softvéru (633 013 0111 41)	0,00	0,00	+100,00	100,00

Palivo, mazivá...(634 001 0111 41)	1 600,00	1 600,00	+100,00	1 700,00
Servis, údržba, opravy... (634 002 0111 41)	500,00	500,00	+400,00	900,00
Propagácia, reklama, inzercia (637 003 0111 41)	200,00	200,00	+100,00	300,00
Poistné (637 015 0111 41)	50,00	50,00	+250,00	300,00
Všeobecný materiál (633 006 0620 41)	1 550,00	1 550,00	+30,00	1 580,00
Všeobecné služby (637 004 0620 41)	0,00	0,00	+30,00	30,00
Všeobecný materiál (633 006 0630 41)	1 000,00	1 000,00	+500,00	1 500,00
Pokuty a penále (637 001 0630 41)	0,00	0,00	+300,00	300,00
Budov, objektov alebo ich častí (635 006 0640 41)	0,00	0,00	+1 400,00	1 400,00
Energie (632 001 0810 41)	1 200,00	1 200,00	+700,00	1 900,00
Všeobecný materiál (633 006 0820 41)	100,00	100,00	+30,00	130,00
Knihy, časopisy...(633 009 0820 41)	100,00	100,00	+110,00	210,00
Všeobecné služby (637 004 0820 41)	0,00	0,00	+750,00	750,00
Všeobecný materiál (633 006 09 111 41)	800,00	800,00	+400,00	1 200,00
Energie (632 001 09111 41)	900,00	900,00	+300,00	1 200,00
Budov, objektov... Rutinná údržba (635 006 09111 41)	0,00	0,00	+3 950,00	3 950,00
Energie (632 001 0840 41)	1 600,00	1 600,00	-1 000,00	600,00
Všeobecný materiál (633 006 0840 41)	400,00	400,00	-200,00	200,00
Všeobecný materiál (633 006 0610 41)	600,00	600,00	-400,00	200,00
Prevádzkových strojov, prístrojov...(635 004 0630 41)	1 000,00	1 000,00	-500,00	500,00
Prevádzkových strojov, prístrojov...(635 004 0640 41)	2 500,00	2 500,00	-500,00	2 000,00
Neziskovej org. ... (642 002 0111 41)	1 500,00	1 500,00	-500,00	1 000,00
Špeciálne služby (637 005 0112 41)	1 000,00	1 000,00	-340,00	660,00
Poplatky a odvody (637 012 0112 41)	1 500,00	1 500,00	-500,00	1 000,00
Všeobecné služby (637 004 0111 41)	4 800,00	4 800,00	-3 500,00	1 300,00
Prevádzkové stroje, prístroje...(633 004 0111 41)	1 000,00	1 000,00	-1 000,00	0,00
Softvéru (635 009 0111 41)	100,00	100,00	-100,00	0,00
Kapitálové výdavky	233 510,00	233 510,00	-1 620,00	231 890,00
Rekonštrukcie a modernizácie (717 002 0111 41)	5 000,00	5 000,00	+1 380,00	6 380,00
Rekonštrukcie a modernizácie (717 002 0451 41)	5 000,00	5 000,00	-3 000,00	2 000,00
Výdavkové finančné operácie	7 000,00	7 000,00	0,00	7 000,00

Celkový rozpočet po úprave:

I. Rozpočtové opatrenie	Príjmy	Poznámka	Výdavky	Poznámka
Bežný rozpočet	221 870,00		185 385,00	
Kapitálový rozpočet	211 293,88		231 890,00	

Finančné operácie	4 600,00		7 000,00	
Celkový rozpočet:	437 763,88		424 275,00	

Prebytok : 13 488,88

Vypracovala: Adriena Kuczmanová
V Pastovciach, dňa 26. 09. 2017

Oto Mészáros
starosta obce

6. Diskusia.

Riczo Daniel – verejné osvetlenie a rozhlas je na niektorých miestach nefunkčný.

Szücsová Júlia- Zarastený chodník pri č 71-74.

Pető Nikolasz – Katarínska zábava 25. novembra.

7. Uznesenie

**Návrh na uznesenie z 15. zasadnutia OZ v Pastovciach
konaného dňa 4. októbra 2017.**

Uznesenie č. 33

Obecné zastupiteľstvo v Pastovciach

A. schvaľuje

1. Program rokovania 14. zasadnutia OZ v Pastovciach.

2. Rozpočtové opatrenie č. 1 - 2017
3. Plán kontrolnej činnosti na II. polrok 2017.

Uznesenie č. 34

B. berie na vedomie

1. Stanovisko HK k návrhu rozpočtovému opatreniu č. 1 - 2017
2. Správu o vykonaní účtovného auditu za rok 2016.
3. Vznesené diskusné príspevky.

8. Záver.

Spracovala: Adriana Kuczmanová

.....

Overovatelia: Dániel Riczo

.....

Csaba Šejli

.....

.....

Oto Mészáros, starosta obce